Bulletin d'exploitation de l'UIT

www.itu.int/itu-t/bulletin

N° **1215** 1.III.2021 (Renseignements reçus au 12 février 2021) ISSN 1564-524X (En ligne)

Place des Nations CH-1211
Genève 20 (Suisse)
Tél: +41 22 730 5111
Email: itumail@itu.int

Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB)
Tél: +41 22 730 5211
Fax: +41 22 730 5853
Email: tsbmail@itu.int / tsbtson@itu.int

Bureau des radiocommunications (BR)
Tél: +41 22 730 5560
Fax: +41 22 730 5785
Email: brmail@itu.int

Table des matières

Page

INFORMATION GÉNÉRALE

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT: *Note du TSB* 3

Approbation de Recommandations UIT-T 4

Plan de numérotage des télécommunications publiques internationales (Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)): *Note du TSB* 5

Service téléphonique:
Sierra Leone (*National Telecommunications Commission (NATCOM), Freetown*) 5

Autre communication:
Autriche 6

Restrictions de service 7

Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006) 7

AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE

Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications 8

Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués 9

Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements 9

Liste des codes de transporteur de l'UIT 10

Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) 11

Plan de numérotage national 12

*Dates de parution des prochains Bulletins d'exploitation**		*Comprenant les renseignements reçus au:*
1216	15.III.2021	1.III.2021
1217	1.IV.2021	15.III.2021
1218	15.IV.2021	26.III.2021
1219	1.V.2021	15.IV.2021
1220	15.V.2021	30.IV.2021
1221	1.VI.2021	14.V.2021
1222	15.VI.2021	30.V.2021
1223	1.VII.2021	15.VI.2021
1224	15.VII.2021	30.VI.2021
1225	1.VIII.2021	15.VII.2021
1226	15.VIII.2021	30.VII.2021
1227	1.IX.2021	13.VIII.2021
1228	15.IX.2021	1.IX.2021
1229	1.X.2021	15.IX.2021
1230	15.X.2021	30.IX.2021
1231	1.XI.2021	15.X.2021
1232	15.XI.2021	1.XI.2021
1233	1.XII.2021	15.XI.2021
1234	15.XII.2021	1.XII.2021
1235	1.I.2022	10.XII.2021

* Ces dates concernent uniquement la version anglaise.

INFORMATION GÉNÉRALE

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT

Note du TSB

A. Les listes suivantes ont été publiées par le TSB ou le BR sous la forme d'une Annexe au Bulletin d'exploitation (BE) de l'UIT:

BE N°

1199 Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) (Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1er juillet 2020)

1162 Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (09/2016)) (Situation au 15 décembre 2018)

1161 Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (Selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006)) (Situation au 1 décembre 2018)

1154 Etat des radiocommunications entre stations d'amateur de pays différents (Conformément à la disposition facultative N° 25.1 du Règlement des radiocommunications) et forme des indicatifs d'appel assignés par chaque Administration à ses stations d'amateur et à ses stations expérimentales (Situation au 15 août 2018)

1125 Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1 juin 2017)

1125 Liste des indicatifs de pays pour le service mobile du système de radiocommunication de terre à ressource partagée (Complément à la Recommandation UIT-T E.218 (05/2004)) (Situation au 1 juin 2017)

1117 Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques du mobile (Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (09/2016)) (Situation au 1er février 2017)

1114 Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 15 decembre 2016)

1096 Heure légale 2016

1060 Liste des codes de transporteur de l'UIT (Selon la Recommandation UIT-T M.1400 (03/2013)) (Situation au 15 septembre 2014)

1015 Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 1er novembre 2012)

1002 Liste des indicatifs de pays ou de zone géographique pour les facilités non normalisées dans les services de télématique (Complément à la Recommandation UIT-T T.35 (02/2000)) (Situation au 15 avril 2012)

1001 Liste des autorités nationales, chargées de l'attribution des codes du prestataire terminal UIT-T T.35 (Situation au 1er avril 2012)

1000 Restrictions de service (Liste récapitulative des restrictions de service en vigueur relatives à l'exploitation des télécommunications) (Situation au 15 mars 2012)

994 Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)) (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 15 décembre 2011)

991 Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)

980 Liste des indicateurs de destination des télégrammes (Selon la Recommandation UIT T F.32) (10/1995)) (Situation au 15 mai 2011)

978 Liste des Codes Télex de Destination (CTD) et des Codes d'Identification de Réseaux Télex (CIRT) (Complément aux Recommandations UIT-T F.69 (06/1994) et F.68 (11/1988)) (Situation au 15 avril 2011)

977 Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD) (Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/2000)) (Situation au 1er avril 2011)

976 Liste des indicatifs de pays ou zones géographiques pour transmission de données (Complément à la Recommandation UIT-T X.121) (10/2000)) (Situation au 15 mars 2011)

974 Liste des noms de domaines de gestion d'administration (DGAD) (Conformément aux Recommandations UIT-T des séries F.400 et X.400) (Situation au 15 février 2011)

955 Différentes tonalités rencontrées dans les réseaux nationaux (Selon la Recommandation UIT-T E.180 (03/98)) (Situation au 1er mai 2010)

669 Groupes d'expressions de codes à cinq lettres à l'usage du service public international des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.1 (03/1998))

B. Les listes suivantes sont disponibles en ligne sur le site web de l'UIT-T:

Liste des codes de transporteur de l'UIT (Rec. UIT-T M.1400)	www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html
Tableau Bureaufax (Rec. UIT-T F.170)	www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html
Liste des exploitations reconnues (ER)	www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html

Approbation de Recommandations UIT-T

Par AAP-98, il a été annoncé l'approbation des Recommandations UIT-T suivantes, conformément à la procédure définie dans la Recommandation UIT-T A.8:

– ITU-T M.3080 (02/2021): *Traduction non disponible – Nouveau texte*

– ITU-T P.57 (02/2021): Oreilles artificielles

– ITU-T P.58 (02/2021): Simulateur de tête et de torse pour la téléphonométrie

– ITU-T X.680 (02/2021): Technologies de l'information – Notation de syntaxe abstraite numéro un: spécification de la notation de base

– ITU-T X.681 (02/2021): Technologies de l'information – Notation de syntaxe abstraite numéro un: spécification des objets informationnels

– ITU-T X.682 (02/2021): Technologies de l'information – Notation de syntaxe abstraite numéro un: spécification des contraintes

– ITU-T X.683 (02/2021): Technologies de l'information – Notation de syntaxe abstraite numéro un: paramétrage des spécifications de la notation de syntaxe abstraite numéro un

– ITU-T X.690 (02/2021): Technologies de l'information – Règles de codage ASN.1: spécification des règles de codage de base, des règles de codage canoniques et des règles de codage distinctives

– ITU-T X.691 (02/2021): Technologies de l'information – Règles de codage ASN.1: spécification des règles de codage compact

– ITU-T X.692 (02/2021): Technologies de l'information – Règles de codage ASN.1: spécification de la notation de contrôle de codage (ECN)

– ITU-T X.693 (02/2021): Technologies de l'information – Règles de codage ASN.1: règles de codage XML (XER)

– ITU-T X.694 (02/2021): Technologies de l'information – Règles de codage ASN.1: mappage en ASN.1 des définitions de schéma XML du W3C

– ITU-T X.695 (02/2021): Technologies de l'information – Règles de codage ASN.1: enregistrement et application des instructions de codage PER

– ITU-T X.696 (02/2021): Technologies de l'information – Spécification des règles de codage des octets (OER)

– ITU-T X.697 (02/2021): Technologies de l'information – Règles de codage ASN.1: spécification des règles de codage de la notation des objets Javascript

– ITU-T X.894 (2018) Cor. 2 (02/2021): *Traduction non disponible*

– ITU-T Y.3056 (02/2021): *Traduction non disponible – Nouveau texte*

– ITU-T Y.3113 (02/2021): *Traduction non disponible – Nouveau texte*

– ITU-T Y.3135 (02/2021): *Traduction non disponible – Nouveau texte*

– ITU-T Y.3157 (02/2021): *Traduction non disponible – Nouveau texte*

– ITU-T Y.3177 (02/2021): *Traduction non disponible – Nouveau texte*

– ITU-T Y.4476 (02/2021): *Traduction non disponible – Nouveau texte*

Plan de numérotage des télécommunications publiques internationales (Recommandation UIT-T E.164 (11/2010))

Note du TSB

Codes d'identification pour les réseaux internationaux

Associés à l'indicatif de pays commun 883 pour les réseaux internationaux, les codes d'identification à trois chiffres ci-après ont été **attribués.**

Requérant	*Réseau*	*Indicatif de pays et code d'identification*	*Date d'attribution*
Afinna One Srl	Afinna One Srl	+883 350	5.II.2021

Service téléphonique (Recommandation UIT-T E.164)

url: www.itu.int/itu-t/inr/nnp

Sierra Leone (indicatif de pays +232)

Communication du 11.II.2021:

La *National Telecommunications Commission (NATCOM),* Freetown, annonce la mise à jour suivante du plan national de numérotage de Sierra Leone:

Présentation du plan national de numérotage UIT-T E.164 pour l'indicatif de pays 232:

a) Aperçu:

Longueur minimale du numéro (sans l'indicatif de pays): **8** chiffres.
Longueur maximale du numéro (sans l'indicatif de pays): **8** chiffres.

b) Lien vers la base de données nationale (ou toute liste applicable) des numéros UIT-T E.164 attribués dans le plan national de numérotage (le cas échéant): sans objet

c) Lien vers la base de données en temps réel des numéros UIT-T E.164 portés (le cas échéant): sans objet

Description de la mise en service de nouvelles ressources dans le plan national de numérotage E.164 pour l'indicatif de pays +232

NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N (numéro national (significatif))	*Longueur du numéro N(S)N*		*Utilisation du numéro UIT-T E.164*	*Informations complémentaires*
	Longueur maximale	*Longueur minimale*		
32	6 sans l'indicatif NDC	6 sans l'indicatif NDC	Numéro non géographique pour Qcell Sierra Leone	Indicatif NDC supplémentaire pour Qcell Sierra Leone
73	6 sans l'indicatif NDC	6 sans l'indicatif NDC	Numéro non géographique pour Orange Sierra Leone	Indicatif NDC supplémentaire pour Orange Sierra Leone

Informations complémentaires concernant la numérotation:

Local: 032 XXX XXX pour QCELL SL et 073 XXX XXX pour ORANGE SL
International: +232 32 XXX XXX
+232 73 XXX XXX
où XXX XXX est le numéro d'abonné.

Contact:

M. Abdul Bah
National Telecommunications Commission(NATCOM)
13 Regent Road
Hill Station, FREETOWN
Sierra Leone
Tél.: +232 88 600 003 ou +232 78 333 444
E-mail: abah@natcom.gov.sl
URL: www.natcom.gov.sl

Autre communication

Autriche

Communication du 4.II.2021:

A l'occasion des « FT8DMC Activity Days 2021 », l'Administration autrichienne autorise une station d'amateur autrichienne à utiliser l'indicatif d'appel spécial **OE21FTDMC** pendant la période comprise entre le 2 et le 15 août 2021.

Restrictions de service

Voir URL: www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012

Pays/zone géographique	*BE*
Seychelles	**1006 (p.13)**
Slovaquie	**1007 (p.12)**
Malaise	**1013 (p.5)**
Thaïlande	**1034 (p.5)**
Sao Tomé-et-Principe	**1039 (p.14)**
Uruguay	**1039 (p.14)**
Hong Kong, Chine	**1068 (p.4)**
Ukraine	**1148 (p.5)**

Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)

Voir URL: www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/

AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE

Abréviations utilisées

ADD	Insérer	**PAR**	paragraphe
COL	Colonne	**REP**	remplacer
LIR	Lire	**SUP**	supprimer
P	page(s)		

Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006)) (Situation au 1 Décembre 2018)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1161 – 1.XII.2018)
(Amendement N° 44)

France **ADD**

Pays/zone géographique	*Nom de la compagnie/ Adresse*	*Identification d'entité émettrice*	*Contact*	*Date de mise en application*
France	**AIRMOB INFRA FULL** 29 Rue Pierre Paul Riquet 31000 TOULOUSE	**89 33 28**	Arnaud Lecoeur 29 Rue Pierre Paul Riquet 31000 TOULOUSE E-mail : itu@aif-telecom.com	1.II.2021

Royaume-Uni **ADD**

Pays/zone géographique	*Nom de la compagnie/ Adresse*	*Identification d'entité émettrice*	*Contact*	*Date de mise en application*
Royaume-Uni	**Podsystem Ltd.** WhiteLeaf Business Center, Little Balmer, Buckingham Industrial Park BU-MK18 1TF BUCKINGHAM	**89 883 08**	Pod Group Operations team WhiteLeaf Business Center, Little Balmer, Buckingham Industrial Park BU-MK18 1TF BUCKINGHAM Tél: +44 1223 850900 E-mail: sales@podgroup.com	5.II.2021

Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 15 décembre 2016)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1114 – 15.XII.2016)
(Amendement N° 19)

Notes communes aux listes par ordre numérique et par ordre alphabétique des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués

p Associés à l'indicatif de pays commun 883, les codes d'identification à trois chiffres pour les réseaux internationaux ci-après ont été réservés ou attribués:

Note p) **+883 350** **ADD***

Requérant	*Réseau*	*Indicatif de pays et code d'identification*	*Statut*
Afinna One Srl	Afinna One Srl	+883 350	Assigned

***** 5.II.2021

_____

Voir la page 5 du présent Bulletin d'exploitation N° 1215 de 1.III.2021.

Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (09/2016)) (Situation au 15 décembre 2018)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1162 - 15.XII.2018)
(Amendement N° 49)

Pays ou Zone géographique	***MCC+MNC ****	***Nom de Réseau/Opérateur***
Australie ADD		
	505 51	Fortescue Metals Group Ltd

_____

* MCC: Mobile Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil
MNC: Mobile Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil

Liste des codes de transporteur de l'UIT
(Selon la Recommandation UIT-T M.1400 ((03/2013))
(Situation au 15 septembre 2014)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1060 – 15.IX.2014)
(Amendement N° 110)

Pays ou zone/code ISO *Nom de la société/Adresse*	*Code de la Société* *(code de l'exploitant)*	*Contact*
***Allemagne (République fédérale d')/DEU* LIR**		
purtel.com GmbH Clarita-Bernhard-Strasse 25 D-81249 MUNICH	**PURTEL**	Mr Zeljko Bilbija Tel.: +49 89 2000 77130 Fax: +49 89 2000 77131 Email: support@purtel.com
***Allemagne (République fédérale d')/DEU* ADD**		
D-Connect GmbH Humboldtstrasse 18 D-95168 MARKTLEUTHEN	**DCONN**	Mr Patrick Fritsch Tel.: +49 9285 47299 70 Fax: +49 9285 47299 79 Email: abw@dconnect.de

Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC)
(Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))
(Situation au 1 juillet 2020)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No. 1199 - 1.VII.2020)
(Amendement No. 10)

Pays/ Zone Géographique		*Nom unique du point sémaphore*	*Nom de l'opérateur du point sémaphore*
ISPC	*DEC*		
Panama	**SUP**		
7-026-3	14547	NetUno INT	Telecomunicaciones NetUno de Panama SA
7-028-4	14564	BSC	Telefónica Móviles de Panamá
7-031-0	14584	BTPTY1	Telecomunicaciones NetUno de Panama SA
7-031-3	14587	PANSL 2M	Telefónica Móviles de Panamá
7-031-4	14588	PANSL 1P	Telefónica Móviles de Panamá
Panama	**LIR**		
7-026-7	14551	PANSL4M	GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.
7-029-6	14574	DAVTE1P	GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.
7-030-3	14579	PANSL2P	GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.
7-030-5	14581	PANSL4M_SPX1	GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.
7-030-6	14582	PANSL4M_SPX2	GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.
7-031-6	14590	MGW PANSL3G	GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.
Suède	**SUP**		
2-082-1	4753	IQVM4 (Stockholm)	Tele2 Sverige AB
2-193-4	5644	VTP (Stockholm)	Tele2 Sverige AB
2-193-5	5645	SAV (Göteborg)	Tele2 Sverige AB
2-195-7	5663	MSC1 (Stockholm)	Tele2 Sverige AB
Suède	**LIR**		
2-080-2	4738	STP-1	Tele2 Sverige AB
2-080-3	4739	STP-2	Tele2 Sverige AB
2-083-0	4760	JFA_STP	Tele2 Sverige AB
2-083-1	4761	MPLO_STP	Tele2 Sverige AB

ISPC: International Signalling Point Codes.
Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).
Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

Plan de numérotage national
(Selon la Recommandation UIT-T E.129 (01/2013))

Web: www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html

Les Administrations sont priées de notifier à l'UIT les modifications apportées à leur plan de numérotage national ou de lui fournir des renseignements sur leur page web consacrée au plan de numérotage national ainsi que les coordonnées de toutes les personnes pouvant être contactées. Ces renseignements, qui seront mis gratuitement à la disposition de toutes les Administrations/ER et des prestataires de services, seront postés sur le site web de l'UIT-T.

Pour leur site web sur le numérotage ou l'envoi de leurs informations à l'UIT/TSB (e-mail: tsbtson@itu.int), les Administrations sont priées de bien vouloir utiliser le format tel que décrit dans la Recommandation UIT-T E.129. Il leur est rappelé qu'elles seront responsables de la mise à jour de ces informations dans les meilleurs délais.

Le 1.II.2021, les pays/zones géographiques suivants ont actualisé leur plan de numérotage national sur le site:

Pays / Zone géographique	*Indicatif de pays (CC)*
Liban	+961
Togo	+228